

De acordo com ABNT NBR 14725-4: 2014

Página: 1/8

PRODUTO

MISTURA GASOSA MEDICINAL DIFUSÃO PULMONAR COM HÉLIO (CO 0,3% + CH4 0,3% + O2 21% + N2 balanço)

Versão: 1.0

Data de revisão: 23/12/2020

1. Identificação do Produto e da Empresa

1.1. Identificação do produto

Nome comercial : MISTURA GASOSA MEDICINAL DIFUSÃO PULMONAR COM HÉLIO (CO 0,3% + CH4 0,3%

+ O2 21% + N2 balanço)

Código do produto : 23274
Uso recomendado : Uso Medicinal

1.2. Identificação da Empresa AIR LIQUIDE BRASIL LTDA

Av. Morumbi, 8234 - 3º Andar - Santo Amaro

04703-901 Sâo Paulo T (11) 5509-8300

2. Identificação de perigos

2.1. Classificação da substância ou mistura

Classificação de acordo com GHS BR (ABNT NBR 14725-2:2019)

Gases sob pressão: Gás comprimido

Toxicidade à reprodução, Categoria 1A

2.2. Elementos apropriados de rotulagem

GHS BR rotulagem

Pictogramas de perigo (GHS BR)





Palavra de advertência (GHS BR) : Perigo

Frases de perigo (GHS BR) : H280 - Contém gás sob pressão: pode explodir sob ação do calor

H360 - Pode prejudicar a fertilidade ou o feto

Frases de precaução (GHS BR) : P201 - Obtenha instruções específicas antes da utilização.

P202 - Não manuseie o produto antes de ter lido e compreendido todas as precauções de

segurança.

P280 - Úse luvas de proteção/roupas de proteção/proteção para os olhos/ proteção facial. P308+P313 - EM CASO DE exposição ou suspeita de exposição: Consulte um médico.

P405 - Armazene em local fechado à chave.

P410+P403 - Mantenha ao abrigo da luz solar. Armazene em local bem ventilado.

P501 - Descarte o conteúdo/recipiente em ponto de coleta de resíduos especiais ou perigosos

de acordo com regulamentação local, regional, nacional e/ou internacional.

2.3. Outros perigos que não resultam em uma classificação

Nenhuma informação adicional disponível

3. Composição e informações sobre os ingredientes

3.1. Substância

Não aplicável 3.2. Mistura

Nome Nitrogênio Comprimido

Identificação do produto % (n° CAS) 7727-37-9 78,4

Oxigênio Comprimido (n° CAS) 7782-44-7 21



De acordo com ABNT

PRODUTO

MISTURA GASOSA MEDICINAL DIFUSÃO **PULMONAR COM HÉLIO (CO 0,3% + CH4 0,3% +** O2 21% + N2 balanço)

Página: 2/8

Data de revisão: 23/12/2020

Identificação do produto Nome (nº CAS) 630-08-0 0,3 Monóxido de carbono (CO) (n° CAS) 7440-59-7 0,3 Hélio Comprimido

4. Medidas de primeiros-socorros

Descrição das medidas de primeiros socorros

Medidas gerais de primeiros-socorros

Medidas de primeiros-socorros após

inalação

: EM CASO DE exposição ou suspeita de exposição: Consulte um médico.

: Remova a pessoa para local ventilado e a mantenha em repouso numa posição que não dificulte a respiração. Contate imediatamente um CENTRO DE INFORMAÇÃO

TOXICOLÓGICA ou um médico.

Medidas de primeiros-socorros após contato :

com a pele

Medidas de primeiros-socorros após contato :

com os olhos

Medidas de primeiros-socorros após ingestão

Após contato com a pele, retirar imediatamente toda a roupa contaminada e lavar com água

em abundância.

Em caso de contato com os olhos, lavar imediatamente com água em abundância e procurar

orientação médica.

4.2. Sintomas e efeitos mais importantes, agudos ou tardios

Sintomas/efeitos em caso de inalação

Sintomas/efeitos em caso de contato com a

: Pode provocar sonolência ou vertigem.

: Nenhum em condições normais.

: NÃO provoque vômito. Enxaguar a boca com água.

: Nenhum em condições normais. O contato com o gás liquefeito pode causar queimaduras por

congelamento.

olhos

Sintomas/efeitos em caso de contato com os : Nenhum em condições normais. O contato com o gás liquefeito pode causar danos oculares

Sintomas/efeitos em caso de ingestão

Sintomas crônicos : Pode prejudicar a fertilidade. Pode prejudicar o feto.

Indicações sobre cuidados médicos urgentes e tratamentos especiais necessários

Notas ao médico : Tratar sintomaticamente

5. Medidas de combate a incêndio

5.1. Meios de extinção

Meios de extinção adequados : Pó químico seco, CO2, água pulverizada ou espuma comum.

Meios de extinção inadequados : Não use jato forte de água.

Perigos específicos decorrentes da substância ou mistura

Perigo de incêndio : Contém gás sob pressão: pode explodir sob ação do calor.

Perigo de explosão : Perigo de explosão sob a ação do calor.

Reatividade : O produto não é reativo nas condições normais de utilização, armazenamento e transporte.

Produtos de combustão perigosos. : Monóxido de carbono (CO).

5.3. Recomendações para a equipe de combate a incêndio

Instruções de combate a incêndios : Não jogue água diretamente no ponto de vazamento ou nos dispositivos de segurança; pode

ocorrer congelamento. Em caso de incêndio de grandes proporções: Abandone a área. Combata o incêndio à distância, devido ao risco de explosão. Não entrar na área de incêndio

sem equipamento protetor adequado, incluindo proteção respiratória.

: Não entrar na área de incêndio sem equipamento protetor adequado, incluindo proteção Proteção durante o combate a incêndios

respiratória. Equipamento autônomo de respiração.



De acordo com ABNT

PRODUTO

MISTURA GASOSA MEDICINAL DIFUSÃO PULMONAR COM HÉLIO (CO 0,3% + CH4 0,3% + O2 21% + N2 balanço)

Versão: 1.0

Página: 3/8

Data de revisão: 23/12/2020

6. Medidas de controle para derramamento ou vazamento

Precauções pessoais, equipamento de proteção e procedimentos de emergência

Medidas gerais : Contenha o vazamento se puder ser feito com segurança. Notificar as autoridades se o

produto entrar nos esgotos ou águas públicas.

6.1.1. Para não-socorristas

Equipamento de proteção : Use os equipamentos de proteção pessoal recomendados.

Procedimentos de emergência : Não respirar o gás. Abandone a área. Apenas o pessoal qualificado e equipado com

equipamento de proteção adequado pode intervir. Notificar o corpo de bombeiros e

autoridades ambientais.

6.1.2. Para socorristas

Equipamento de proteção : Utilize equipamento de respiração do tipo autônomo com pressão positiva e roupa de proteção

contra produtos químicos. Luvas. Equipar o pessoal da limpeza com proteção adequada.

Procedimentos de emergência : Impedir a entrada em esgotos, subsolos, fossas ou qualquer outro lugar onde a sua

acumulação possa ser perigosa. Evacuar o pessoal desnecessário. Contenha o vazamento se

puder ser feito com segurança.

6.2. Precauções ambientais

Evitar descargas para a atmosfera. Não permitir a entrada em bueiros ou cursos de água.

6.3. Métodos e materiais de contenção e limpeza

Para contenção : Interromper o vazamento, se possível sem riscos.

7. Manuseio e armazenamento

7.1. Precauções para manuseio seguro

Perigos adicionais quando processado

: Pode explodir durante o aquecimento.

Precauções para manuseio seguro : Manusear e abrir recipiente com cuidado. Usar equipamento de proteção individual. Mantenha afastado do calor, faísca, chama aberta, superfícies quentes. - Não fume. Evite o contato com

os olhos, a pele ou a roupa. Obtenha instruções específicas antes da utilização. Tomar todas as medidas técnicas necessárias para evitar ou minimizar o lançamento do produto no local de trabalho. Limitar as quantidades do produto ao mínimo necessário para a manipulação e limitar o número de trabalhadores expostos. Conserve somente no recipiente original. Não manuseie

o produto antes de ter lido e compreendido todas as precauções de segurança.

Medidas de higiene : Não coma, beba ou fume durante a utilização deste produto.

7.2. Condições para armazenamento seguro, incluindo incompatibilidades

Medidas técnicas : Utilize apenas ferramentas antifaiscantes. Armazene em local fechado à chave.

Condições de armazenamento : Conserve somente no recipiente original. Mantenha em local fresco. Mantenha ao abrigo da

luz solar. Armazene em local bem ventilado.

Materiais para embalagem : Armazenar o produto sempre em recipiente de material igual ao do recipiente original.

8. Controle de exposição e proteção individual

8.1. Parâmetros de controle

| Monóxido de carbono (CO) (630-08-0) | | |
|-------------------------------------|-------------------------------------|--|
| Brasil | Nome local | Monóxido de carbono |
| Brasil | Limite de tolerância NR-15 (ppm) | 39 ppm |
| Brasil | Limite de tolerância NR-15 (mg/mg³) | 43 mg/m³ |
| Brasil | Referência regulamentar | Norma Regulamentadora Nº 15 - Actividades e Operações Insalubres |



De acordo com ABNT NBR 14725-4: 2014

Página: 4/8

PRODUTO

MISTURA GASOSA MEDICINAL DIFUSÃO PULMONAR COM HÉLIO (CO 0,3% + CH4 0,3% + O2 21% + N2 balanço)

Data de revisão: 23/12/2020

| Monóxido de carbono (CO) (630-08-0) | | |
|-------------------------------------|--|---|
| Brasil | Limites de exposição biológicos (NR-7) | 4 % Parâmetro: Carboxihemoglobina - Meio: Sangue - Momento de amostragem: Final do último dia de jornada de trabalho (recomenda-se evitar a primeira jornada da semana); Pode-se fazer a diferença entre pré e pós-jornada - Interpretação: SC+ (O indicador biológico possui significado clínico ou toxicológico próprio, mas, na prática, devido à sua curta meia-vida biológica, deve ser considerado como EE) - Valores para Não Fumantes |
| Brasil | Referência regulamentar | NR 7 - PCMSO |
| EUA | Nome local | Carbon monoxide |
| EUA | ACGIH TWA (Média Ponderada no Tempo) (ppm) | 25 ppm |
| EUA | Referência regulamentar | ACGIH 2017 |

8.2. Controles de exposição

Controles apropriados de engenharia : Assegurar boa ventilação do local de trabalho.

Equipamento de proteção individual

Equipamento de proteção individual : Use os equipamentos de proteção pessoal recomendados.

Proteção para as mãos : Luvas de proteção.

Proteção para os olhos : Usar óculos de segurança com proteções laterais.

Proteção para a pele e o corpo : Usar roupas de proteção adequada.

Proteção respiratória : Recomenda-se o uso de equipamento de proteção respiratória nos casos em que possa

ocorrer inalação durante a utilização.

9. Propriedades físicas e químicas

Informações sobre propriedades físico-químicas básicas 9.1.

Estado físico · Gasoso

Cor : A mistura contém um ou mais componentes com as seguintes cores:

Incolor

Odor : Inodoro : Não disponível Limiar de odor Não disponível Ponto de fusão

Não disponível Ponto de solidificação : Não disponível Ponto de ebulição : Não disponível Ponto de fulgor : Não disponível Taxa de evaporação relativa (acetato de butila = : Não disponível

Inflamabilidade (sólido/gás) : Não disponível : Não disponível Limites de explosão Pressão de vapor : Não disponível Densidade relativa do vapor a 20°C : Não disponível Densidade relativa Não disponível Solubilidade : Não disponível Coeficiente de partição n-octanol/água (Log : Não disponível

Kow)

Temperatura de auto-ignição : Não disponível Temperatura de decomposição : Não disponível



De acordo com ABNT

PRODUTO

MISTURA GASOSA MEDICINAL DIFUSÃO **PULMONAR COM HÉLIO (CO 0,3% + CH4 0,3% +** O2 21% + N2 balanço)

Página: 5/8

Versão: 1.0 Data de revisão: 23/12/2020

Viscosidade, cinemática Viscosidade, dinâmica

: Não disponível : Não disponível

Outras informações

Não disponível

10. Estabilidade e reatividade

Estabilidade química : Contém gás sob pressão: pode explodir sob ação do calor

Condições a evitar : Luz solar direta

Produtos perigosos da decomposição : Pode liberar gases tóxicos

Materiais incompatíveis : Consultar o(s) fornecedor(es) destes materiais para recomendações específicas

Possibilidade de reações perigosas : Estável sob condições normais de uso

Reatividade : O produto não é reativo nas condições normais de utilização, armazenamento e transporte

11. Informações toxicológicas

Informações sobre os efeitos toxicológicos 11.1.

Toxicidade aguda (oral) : Não disponível Toxicidade aguda (dérmica) : Não disponível Toxicidade aguda (inalação) : Não disponível

Monóxido de carbono (CO) (630-08-0)

CL50 inalação rato(ppm) 3760 ppm/1h Corrosão/irritação à pele Não disponível Lesões oculares graves/irritação ocular : Não disponível Sensibilização respiratória ou à pele : Não disponível Mutagenicidade em células germinativas : Não disponível Carcinogenicidade : Não disponível

Toxicidade à reprodução : Pode prejudicar a fertilidade ou o feto.

Toxicidade para órgãos-alvo específicos -

Exposição única

: Não disponível

Toxicidade para órgãos-alvo específicos -

Exposição repetida

: Não disponível

Perigo por aspiração : Não disponível

11.2. Sintomas e efeitos mais importantes, agudos ou tardios

Sintomas/efeitos em caso de inalação

Sintomas/efeitos em caso de contato com a

: Pode provocar sonolência ou vertigem.

pele

Nenhum em condições normais. O contato com o gás liquefeito pode causar queimaduras por congelamento.

Sintomas/efeitos em caso de contato com os :

Nenhum em condições normais. O contato com o gás liquefeito pode causar danos oculares severos.

Sintomas/efeitos em caso de ingestão

: Nenhum em condições normais.

Sintomas crônicos

: Pode prejudicar a fertilidade. Pode prejudicar o feto.



De acordo com ABNT NBR 14725-4: 2014

PRODUTO

MISTURA GASOSA MEDICINAL DIFUSÃO PULMONAR COM HÉLIO (CO 0,3% + CH4 0,3% + O2 21% + N2 balanço)

Página: 6/8

Versão: 1.0 Data de revisão: 23/12/2020

12. Informações ecológicas

12.1. Toxicidade

Perigoso ao ambiente aquático - Agudo : Não disponível Perigoso ao ambiente aquático - Crônico : Não disponível

| Monóxido de carbono (CO) (630-08-0) | | |
|-------------------------------------|---------------------------------------|--|
| LC50 96 h - peixe [mg/l] | Estudo cientificamente injustificado. | |
| EC50 48h- Dáfnia mana [mg/l] | Estudo cientificamente injustificado. | |
| EC50 72h - Algas [mg/l] | Estudo cientificamente injustificado. | |

12.2. Persistência e degradabilidade

| Monóxido de carbono (CO) (630-08-0) | | |
|--|--|--|
| Persistência e degradabilidade | Não participa da hidrólise. Não é prontamente biodegradável. | |
| Hélio Comprimido (7440-59-7) | | |
| Persistência e degradabilidade Não há dados disponiveis. | | |
| Oxigênio Comprimido (7782-44-7) | | |
| Persistência e degradabilidade Não há dados disponiveis. | | |
| Nitrogênio Comprimido (7727-37-9) | | |
| Persistência e degradabilidade | Não há dados disponiveis. | |

12.3. Potencial bioacumulativo

| Monóxido de carbono (CO) (630-08-0) | | |
|---|---|--|
| Coeficiente de partição n-octanol/água (Log Pow) | 1,78 | |
| Coeficiente de partição n-octanol/água (Log Kow) | Não é aplicável para misturas de gás. | |
| Potencial bioacumulativo | Não é esperado bioacumular devido ao baixo log kow (log kow <4). Ver a Seção 9. | |
| Hélio Comprimido (7440-59-7) | | |
| Coeficiente de partição n-octanol/água (Log Pow) | Não é aplicável para gases inorganicos. | |
| Coeficiente de partição n-octanol/água (Log Kow) | Não é aplicável para misturas de gás. | |
| Potencial bioacumulativo | Não há dados disponiveis. | |
| Oxigênio Comprimido (7782-44-7) | | |
| Coeficiente de partição n-octanol/água (Log Pow) | Não é aplicável para gases inorganicos. | |
| Coeficiente de partição n-octanol/água (Log Kow) | Não é aplicável para misturas de gás. | |
| Potencial bioacumulativo | Não há dados disponiveis. | |
| Nitrogênio Comprimido (7727-37-9) | | |
| Coeficiente de partição n-octanol/água (Log Pow) | Não é aplicável para gases inorganicos. | |

Potencial bioacumulativo 12.4. Mobilidade no solo

Kow)

Coeficiente de partição n-octanol/água (Log

| Monóxido de carbono (CO) (630-08-0) | | |
|--|---|--|
| Ecologia - solo Em virtude de sua alta volatilidade, é improvável que o produto cause poluição do solo ou água. A separação no solo é improvável. | | |
| Hélio Comprimido (7440-59-7) | | |
| Ecologia - solo | Em virtude de sua alta volatilidade, é improvável que o produto cause poluição do solo ou água. A separação no solo é improvável. | |

Não é aplicável para misturas de gás.

Não há dados disponiveis.



De acordo com ABNT

PRODUTO

MISTURA GASOSA MEDICINAL DIFUSÃO PULMONAR COM HÉLIO (CO 0,3% + CH4 0,3% + O2 21% + N2 balanço)

Página: 7/8

Data de revisão: 23/12/2020

| Oxigênio Comprimido (7782-44-7) | | |
|-----------------------------------|---|--|
| Ecologia - solo | Em virtude de sua alta volatilidade, é improvável que o produto cause poluição do solo ou água. A separação no solo é improvável. | |
| Nitrogênio Comprimido (7727-37-9) | | |
| Ecologia - solo | Em virtude de sua alta volatilidade, é improvável que o produto cause poluição do solo ou água. A separação no solo é improvável. | |

12.5. Outros efeitos adversos

Comentário GWPmix : Não são conhecidos efeitos deste produto

13. Considerações sobre destinação final

Métodos de tratamento de resíduos

Recomendações de despejo de águas

residuais

: Deve seguir tratamento especial de acordo com as legislações locais. : O descarte deve ser realizado de acordo com as legislações oficiais.

Recomendações de disposição de

produtos/embalagens

: O descarte deve ser realizado de acordo com as legislações oficiais.

Informações adicionais : Não reutilizar recipientes vazios.

14. Informações sobre transporte

Regulamentações nacionais e internacionais

Agência Nacional de Transporte Terrestre,Resolução nº 5232, de 14 de dezembro de 2016 -Transporte terrestre

Aprova as Instruções Complementares ao Regulamento Terrestre do Transporte de Produtos

Perigosos, e dá outras providências.

Nº ONU(RES 5232)

Nome apropriado para embarque(RES 5232)

: GÁS COMPRIMIDO, N.E. (Mistura Gasosa - CO 0,3% + He 0,3% + O2 21% + N2 balanço)

Classe (RES 5232)

: 2.2 - Gases não-inflamáveis, não-tóxicos : 20 - Gás asfixiante ou gás sem risco subsidiário

Número de Risco (Res 5232) Provisão especial(Res 5232) : 274,378

Rótulos de perigo (Res 5232)



Painel de Segurança

20 1956

Transporte marítimo

N° ONU (IMDG)

Nome apropriado para embarque (IMDG) : COMPRESSED GAS, N.O.S. (MIXTURE)

Classe (IMDG)

EmS-No. (Fogo) : F-C - FICHA TÉCNICA DE COMBATE A INCÊNDIO Charlie - GASES NÃO INFLAMÁVEIS EmS-No. (Derramamento) : S-V - FICHA TÉCNICA CONTRA DERRAMAMENTO Victor - GASES (NÃO INFLAMÁVEIS,

NÃO TÓXICOS)

Poluente marinho (IMDG) : Não Provisão especial (IMDG) : 274,378

Transporte aéreo

Nº ONU (IATA) 1956

Nome apropriado para embarque (IATA) : Compressed gas, n.o.s. (MIXTURE)



De acordo com ABNT NBR 14725-4: 2014

PRODUTO

MISTURA GASOSA MEDICINAL DIFUSÃO PULMONAR COM HÉLIO (CO 0,3% + CH4 0,3% + O2 21% + N2 balanço)

Página: 8/8

Versão: 1.0 Data de revisão: 23/12/2020

Classe (IATA) : 2
Provisão especial (IATA) : A202

14.2 Outras informações

Nenhuma informação adicional disponível

15. Informações sobre regulamentações

Regulamentações locais do Brasil

: Norma ABNT NBR 14725.

Decreto Federal nº 2.657, de 3 de julho de 1998 – Promulga a Convenção nº 170 da OIT, relativa à Segurança na Utilização de Produtos Químicos no Trabalho, assinada em Genebra, em 25 de junho de 1990.

Portaria nº 229, de 24 de maio de 2011 - Altera a Norma Regulamentadora nº 26

Decreto Federal nº 96.044 de 18 de junho de 1988 - Aprova o Regulamento para o Transporte

Rodoviário de Produtos Perigosos

Resolução nº 5232, de 14 de dezembro de 2016 - Aprova as Instruções Complementares ao Regulamento Terrestre do Transporte de Produtos Perigosos, e dá outras providências.

16. Outras informações

| ESCRITÓRIOS REGIONAIS | | |
|-----------------------|----------------------|----------------|
| ESTADO | CIDADE | TELEFONE |
| Bahia | Aratu | (71) 3296 8250 |
| Espírito Santo | Vitória | (27) 3016-2700 |
| Goiás | Aparecida de Goiânia | (62) 4017 2770 |
| Minas Gerais | Contagem | (31) 3119 9200 |
| Paraná | Curitiba | (41) 3386 8000 |
| Pernambuco | Recife | (81) 3518 5800 |
| Rio de Janeiro | Rio de Janeiro | (21) 2662 2363 |
| Rio Grande do Sul | Canoas | (51) 3462 4300 |
| São Paulo | Campinas | (19) 3781 3000 |
| São Paulo | São Paulo | (11) 2948 9800 |
| São Paulo | Sertãozinho | (16) 3946 8310 |

| CENTROS DE PRODUÇÃO | | |
|---------------------|----------------|--|
| UNIDADE | TELEFONE | |
| Araucária (PR) | (41) 3116-2700 | |
| Belford Roxo (RJ) | (21) 2662 2363 | |
| Cumbica (SP) | (11) 2085 4000 | |
| Jundiaí (SP) | (11) 4531-7800 | |
| Oxicap (SP) | (11) 4549 9300 | |
| Paulínia (SP) | (19) 3844 9010 | |
| S. José Campos (SP) | (12) 3906 5000 | |
| Suzano (SP) | (11) 4745 8725 | |

FISPQ AIR LIQUIDE

Esta informação está baseada em nosso conhecimento atual e pretende descrever o produto tendo unicamente em vista os requisitos de saúde, segurança e meio ambiente. Não deve, portanto, ser interpretada como garantia de qualquer propriedade específica do produto.